



mazda

NAVIGATION SYSTEM

Návod k obsluze



Obsah

Úvodem	4
Zapnutí a vypnutí.....	4
Nastavení	4
Příjem signálu GPS	4
Zařízení se nezapne.....	5
Pečujte o své zařízení	5
Odkazy	5
SD karta s mapami	6
O Vaší SD kartě s mapami	6
Vložení Vaší SD karty s mapami	6
Vyjmutí Vaší SD karty s mapami	7
Bezpečnostní upozornění	8
Bezpečnostní nastavení	8
Sdružený ovladač	9
O sdruženém ovladači.....	9
Použití sdruženého ovladače	9
Plánování trasy	10
Plánování trasy.....	10
Přehled trasy	12
Přehled služby LIVE	12
Možnosti navigační nabídky	13
Hlasové ovládání	15
Hlasové ovládání	15
O hlasovém ovládání navigačního zařízení.....	15
Použití hlasového ovládání.....	16
Plánování cesty pomocí hlasu	17
Navigační obrazovka	18
O navigační obrazovce.....	18
Navigační obrazovka	18
Symboly na navigační obrazovce	19
Zobrazení mapy	20
O zobrazení mapy	20
Zobrazení mapy.....	20
Možnosti	22

Opravy map	23
O funkci Map Share.....	23
Zvuky a hlasy	24
O zvucích a hlasech	24
O počítačových hlasech	25
Výběr hlasu.....	25
Změna úrovně hlasitosti	25
Nastavení	26
O nastaveních	26
Místo Domov	26
Oblíbené	26
Bezpečnostní nastavení	27
Zobrazení bodů zájmu na mapě.....	27
Přepnutí mapy	28
Vypnutí/zapnutí hlasového navádění	28
Obnovení továrního nastavení	29
Nápověda	30
Jak získat pomoc.....	30
Použití nápovědy pro cestu do místního servisu	30
Možnosti nabídky nápovědy	30
Služby	32
O službě LIVE Services.....	32
Bezpečnostní upozornění.....	32
Aktivace služby LIVE Services	32
Předplatné služby LIVE Services	33
Doprava	34
O dopravních informacích	34
O funkci TomTom HD Traffic.....	34
Použití dopravních informací	35
Rychlostní kamery	36
Důležité.....	36
O rychlostních kamerách.....	36
Varování na rychlostní kamery	36
Změna způsobu varování	37
Počasí	38
O počasí	38
Vyžádání zprávy o počasí	38

Program TomTom HOME	39
O programu TomTom HOME	39
Instalace programu TomTom HOME	39
Účet MyTomTom.....	40
Aktualizace Vašeho zařízení	41
Aktualizace vašeho zařízení s novou aplikací	42
Zákaznická podpora	44
Získání pomoci při používání navigačního zařízení	44
Stav a informace.....	44
Dodatek a autorská práva	45
Dodatek a autorská práva	45
Poznámky k autorským právům	47
Softwarové licence	48

Úvodem

Zapnutí a vypnutí

Navigační zařízení se zapne, když Váš vůz nastartuje, a vypne se automaticky, když vypnete motor vozu.

Dokud nedojde k navázání spojení mezi řídicí jednotkou audiosystému a navigačním zařízením, na displeji se zobrazují informace týkající se audiosystému a tlačítko **Nav** na hlavním displeji je neaktivní. Pokud potřebujete restartovat navigační zařízení, stiskněte tlačítko **Nav**. Zobrazí se obrazovka Mazda/TomTom a může trvat až 30 sekund, než se objeví hlavní obrazovka.

Za extrémních teplotních podmínek se navigační zařízení nemusí zapnout. Až se teplota opět vrátí do normálního rozsahu, zařízení by se mělo zapnout. Pokud se v této situaci zařízení nezapne automaticky, vypněte motoru vozu a pak ho znovu nastartujte.

Poznámka: V některých situacích se Váš navigační systém může restartovat, když přepnete spínač zapalování z polohy ACC-On do polohy pro startování motoru. Pokud se tak stane, může trvat až 30 sekund, než se na navigačním systému objeví hlavní obrazovka.

Nastavení

Důležité: Dávejte pozor, abyste zvolili správný jazyk, protože v tomto jazyce budou zobrazovány veškeré texty na displeji.

Když své zařízení zapnete poprvé, budete muset odpovědět na několik otázek, abyste zařízení nastavili. Na otázky odpovězte klepnutím na obrazovku.

Příjem signálu GPS

Když zapnete svoje navigační zařízení poprvé, bude možná trvat několik minut, než se mu podaří určit Vaši polohu pomocí GPS a zobrazit ji na mapě. Později bude Vaše poloha zjištěna mnohem rychleji, obvykle v průběhu několika sekund.

V místech, kde není příjem signálu GPS možný, jako například v tunelech, nemusí být Vaše poloha určena přesně.

Důležité: Anténa GPS se nachází v palubní desce, proto na palubní desku nepokládejte žádné předměty.

Zařízení se nezapne

V některých vzácných případech nemusí navigační modul TomTom správně naběhnout nebo může přestat reagovat na Vaše doteky. Například, pokud je teplota zařízení příliš vysoká nebo příliš nízká, systém se vypne.

Ve výjimečných případech pak musíte své navigační zařízení restartovat. Své zařízení restartujete tak, že vypnete motor vozu a potom vytáhnete SD kartu s mapami. Potom vložte SD kartu s mapami zpět a znovu zapnete motor vozu.

Pečujte o své zařízení

Je důležité, abyste pečovali o své zařízení podle následujících pokynů:

Vaše zařízení není určeno pro použití za extrémních teplot a každé takové vystavení může způsobit trvalé poškození.

Za žádných okolností neotvírejte kryt Vašeho zařízení. Mohlo by to být nebezpečné a mělo by to za následek ztrátu záruky.

Důležité: Pokud svůj vůz prodáváte dalšímu majiteli, nezapomeňte z navigačního zařízení odstranit všechny osobní údaje. Své osobní informace odstraníte, když klepnete na **Settings (Nastavení)** a potom klepnete na **Reset factory settings (Obnovit tovární nastavení)**.

Odkazy

Úplný popis všech funkcí systému najdete v on-line příručce.

URL: http://download.tomtom.com/open/manuals/Mazda_Navigation_System_NB1/manual.htm

V závislosti na konkrétním regionu, ve kterém je systém používán, mohou existovat rozdíly mezi možnými funkcemi/zobrazenými parametry.

SD karta s mapami

O Vaší SD kartě s mapami

SD kartu s mapami dostatečně společně s Vaším navigačním systémem. Obsahuje mapu Vaší země nebo skupiny zemí.

Aktualizace pravidelně vydává společnost TomTom, a to zejména v případě map a služeb, jako je například přehled rychlostních kamer. Tyto aktualizace si můžete stáhnout pouze tak, že vložíte SD kartu s mapami z Vašeho navigačního zařízení do čtečky připojené k počítači vybavenému přístupem na Internet.

Když převezmete nové vozidlo, budete si moci stáhnout novější verzi Vaší mapy, pokud bude k dispozici do 60 dní po prvním použití Vašeho navigačního zařízení.

Důležité: Abyste získali oprávnění získat nejnovější aktualizaci mapy zdarma, musíte zkontrolovat, zda nová mapa není k dispozici, do 60 dní. Právo máte pouze na jedno stažení zdarma.

Vložení Vaší SD karty s mapami

SD kartu s mapami vložte do navigačního zařízení pomocí následujícího postupu:

1. Vypněte zapalování motoru, aby se vypnul i navigační systém.
2. Otevřete posuvná dvířka a vložte SD kartu. Při manipulaci s ní buďte opatrní a vložte ji do slotu správným směrem.

Poznámka: Vaši SD kartu s mapami používejte pouze pro ovládání a aktualizaci Vašeho navigačního systému. Nevkládejte SD kartu s mapami do jiného vozidla, ani do žádného jiného zařízení jako například digitálního fotoaparátu.

Důležité: V rámci zachování bezpečnosti malých dětí uchovávejte SD kartu mimo jejich dosah. Spolknutí SD karty by mohlo způsobit udušení. Pokud dojde ke spolknutí karty, volejte okamžitě lékaře.

Vyjmutí Vaší SD karty s mapami

SD kartu s mapami vyjmete z navigačního zařízení pomocí následujícího postupu:

1. Vypněte zapalování motoru, aby se vypnul i navigační systém.
2. Posunutím otevřete dvířka a lehce zatlačte na SD kartu s mapami.
3. Vytáhněte SD kartu, manipulujte s ní opatrně.

SD kartu použijte, až budou dvířka bezpečně zavřená. Před vložením nebo vyjmutím SD karty musíte vypnout zapalování.

Data se zapisují na SD kartu bezprostředně po otevření posuvných dvířek. Nevytahujte kartu, dokud se na displeji neobjeví obrazovka povolující její vytažení (přibližně po 3 sekundách).

Při výměně navigačního zařízení z důvodu jeho poškození je nutné SD kartu aktualizovat pomocí programu TomTom Home, aby bylo možné přečíst informace z SD karty. Podrobnosti zjistíte u svého prodejce.

Prosím, používejte pouze originální SD kartu Mazda a nepoužívejte jinou SD kartu.

Pokud dojde k poškození SD karty s mapami, není možné zaručit zachování osobních údajů.

Pro takový případ si uživatel může zazálohovat a popřípadě obnovit svá data pomocí programu TomTom HOME. Na adrese tomtom.com/services se dozvíte podrobnosti.

Bezpečnostní upozornění

Navigační zařízení TomTom obsahuje modul GSM/GPRS, který může způsobovat rušení elektrických zařízení, jako jsou kardiostimulátory, naslouchátka nebo letecké přístroje.

Rušení těchto zařízení může ohrožovat zdraví nebo život Váš nebo jejich nositelů.

Pokud Vaše zařízení obsahuje modul GSM/GPRS, nepoužívejte ho v blízkosti nechráněných elektrických přístrojů nebo v místech, kde je zakázáno používat mobilní telefony, jako například v nemocnici nebo v letadle.

Bezpečnostní nastavení

Doporučujeme využívat bezpečnostní nastavení, která Vám pomohou k co nejbezpečnější jízdě.

Mezi možnosti bezpečnostního nastavení patří například:

- Zobrazení bezpečnostních připomínek
- Varování při překročení nejvyšší povolené rychlosti

Pokud Vaše zařízení podporuje hlasové příkazy, můžete také řídit bezpečněji, když budete své navigační zařízení ovládat hlasovými příkazy.

Použití navigačního systému

- Neovládejte systém, když řídíte. Nejprve zastavte vozidlo a pak ho použijte.
- Při jízdě nesmíte soustředit svoji pozornost na displej. Mohlo by dojít k nehodě, kdybyste přehlédli něco důležitého na silnici.
- Vždy dodržujte dopravní předpisy země, ve které s vozem jedete.

Sdružený ovladač

O sdruženém ovladači

Sdružený ovladač je vstupní zařízení nacházející se u opěrky rukou ve středové konzole Vašeho vozu.

Uprostřed je opatřen páčkou, kterou můžete pohybovat následujícími způsoby:

- Zatlačit
- Otáčet doleva nebo doprava
- Posunout směrem dopředu nebo dozadu
- Posunout směrem doleva nebo doprava

Použití sdruženého ovladače

1. Zatlačení - vybere zvýrazněnou položku, například ovládání hlasitosti, když je zvýrazněn střední panel stavového řádku na Navigační obrazovce. Zapíná a vypíná položky.
2. Otáčení doleva nebo doprava - ovládá posuvníky, jako například při regulaci hlasitosti nebo přiblížení/oddálení na Navigační obrazovce.
3. Posunutí dopředu nebo dozadu - posouvá kurzor po různých částech obrazovky nebo po mapě.
4. Posunutí doleva nebo doprava - zajišťuje přechod mezi stránkami v nabídce nebo mezi záložkami na obrazovce.

Příklady, jak používat sdružený ovladač pro běžné úkoly

- Přístup k hlavní nabídce z Navigační obrazovky získáte zatlačením páčky.
- Pro přiblížení nebo oddálení na Navigační obrazovce otáčejte páčkou doprava a doleva.
- Když je vybrána mapa na Navigační obrazovce, získáte zatlačením doprava přístup k nabídce Traffic (Doprava).
- Když je vybrána mapa na Navigační obrazovce, získáte zatlačením doleva přístup k rychlé nabídce.
- Když je vybrána mapa na Navigační obrazovce, získáte přesunutím páčky dozadu směrem k Vám přístup k ovládání hlasitosti ve středním panelu stavového řádku.
- Chcete-li přejít na Navigační obrazovku z hlavní nabídky, přesuňte páčku dozadu směrem k Vám, až bude vybráno tlačítko **Done (Hotovo)**, potom páčku zatlačte.
- Po sousedních písmenech na virtuální klávesnici se můžete pohybovat přesunutím páčky doleva nebo doprava. Přesunutím páčky nahoru nebo dolů se můžete přesunout na písmeno nad nebo pod právě vybraným písmenem. Pro pohyb po jednotlivých písmenech můžete používat také otáčení páčky.

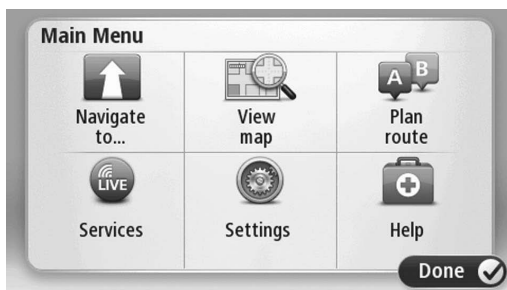
Plánování trasy

Plánování trasy

Důležité: V rámci zachování bezpečnosti a zamezení rozptylování při řízení byste si měli vždy trasu naplánovat dříve, než vyjedete.

Trasu si na navigačním zařízení můžete naplánovat podle následujícího postupu:

1. Klepnutím na obrazovku vyvolejte hlavní nabídku (Main Menu).



2. Klepněte na **Navigate to (Navigovat do)**.

3. Klepněte na **Address (Adresa)**.

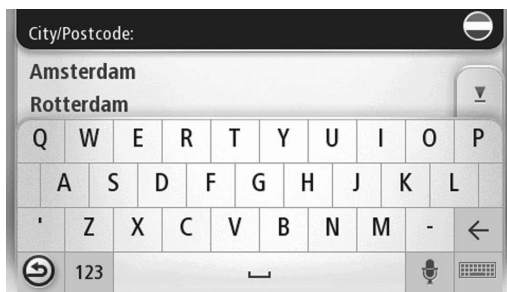
Můžete změnit nastavení země, když klepnete na vlajku dříve, než vyberete město.

4. Zadejte název města.

Tip: Místo zadání adresy přes klávesnici můžete klepnout na tlačítko mikrofonu a adresu vyslovit. Navigační zařízení ji rozpozná.

Při zadávání jednotlivých písmen se zobrazují města s podobným názvem.

Jakmile se v seznamu objeví správné město, klepnutím na jeho název ho vyberte jako cíl cesty.



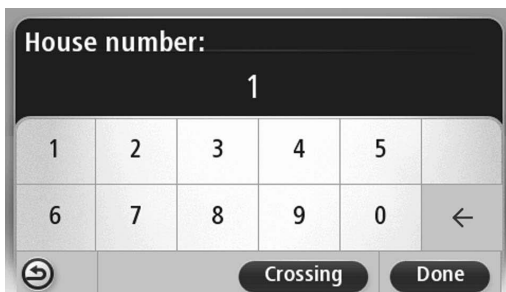
5. Zadejte název ulice.

Při zadávání jednotlivých písmen se zobrazují ulice s podobným názvem.

Jakmile se v seznamu objeví správná ulice, klepnutím na její název ji vyberte jako cíl cesty.

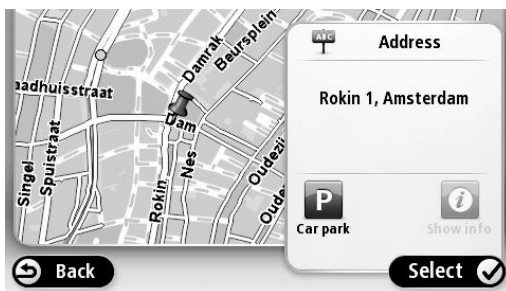


6. Zadejte číslo domu a potom klepněte na tlačítko **Done (Hotovo)**.



7. Místo se zobrazí na mapě. Po klepnutí na **Select (Vybrat)** budete pokračovat, po klepnutí na **Back (Zpět)** budete moci zadat jinou adresu.

Tip: Pokud je cílem Vaší cesty parkoviště, klepněte na ikonu **Car park (parkoviště)** a zvolte cíl ze seznamu parkovišť nacházejících se v blízkosti Vašeho obecného cíle.



8. Když se zobrazí nová trasa, klepněte na tlačítko **Done (Hotovo)**.

Chcete-li více informací o trase, klepněte na tlačítko **Details (Podrobnosti)**.

Chcete-li svoji trasu změnit, například jet přes nějaké konkrétní místo nebo zvolit jiný cíl cesty, klepněte na tlačítko **Change route (Změnit trasu)**.



Vaše navigační zařízení Vás začne navádět do cíle cesty pomocí vyslovených příkazů a pokynů na displeji.

Přehled trasy

Přehled trasy zobrazuje pohled na celou trasu, zbývající vzdálenost do cíle a odhadovanou zbývající dobu jízdy.

Chcete-li zobrazit přehled trasy, klepněte na pravý panel na stavovém řádku Navigační obrazovky nebo klepněte na **View route (Zobrazit trasu)** v hlavní nabídce a potom klepněte na **Show route summary (Zobrazit přehled trasy)**.

Máte-li službu TomTom HD Traffic nebo přijímač RDS-TMC, zahrnuje přehled trasy také dopravní informace o zpoždění na Vaší trase.



Přehled služby LIVE

Přehled služby LIVE zobrazí informace služby LIVE services pro místa na Vaší trase.

Chcete-li zobrazit přehledné informace služby LIVE, klepněte na záložku LIVE na obrazovce přehledu trasy. Klepnutím na některý z panelů zobrazíte podrobnější informace.



Panely na záložce LIVE zobrazují následující informace:

- **Traffic on route (Doprava na trase)** - po klepnutím na tento panel se zobrazí podrobné informace o dopravních zpožděních a jiných událostech hlášených na Vaší plánované trase.
- **Speed cameras (Rychlostní kamery)** - po klepnutí na tento panel se zobrazí nabídka rychlostních kamer. Zde můžete ohlásit rychlostní kameru nebo změnit svá nastavení pro varování na rychlostní kamery.
- **Weather (Počasí)** - po klepnutí na tento panel se zobrazí nejnovější zprávy o počasí.

Poznámka: Služba LIVE services nebo některé její části nejsou dostupné v některých zemích nebo regionech, jako například v Austrálii, na Novém Zélandu a v USA. Budete možná moci využívat služby LIVE services při cestě do zahraničí. Více informací o dostupných službách najdete na stránce [tomtom.com/services](http://www.tomtom.com/services) (viz [tomtom.com/services](http://www.tomtom.com/services) - <http://www.tomtom.com/services>).

Možnosti navigační nabídky

Když klepnete na tlačítko **Navigate to (Navigovat do)**, budete moci nastavit cíl Vaší cesty mnoha různými způsoby, ne jen zadáním adresy. Tyto možnosti jsou následující:



**Home
(Domov)**

Když klepnete na toto tlačítko, bude Vás systém navigovat na místo, které jste nastavili jako **Home (Domov)**.

Toto tlačítko budete pravděpodobně používat častěji než ta ostatní.



**Favourite
(Oblíbené)**

Po klepnutí na toto tlačítko budete moci vybrat cíl cesty ze svých Oblíbených cílů.



**Address
(Adresa)**

Po klepnutí na toto tlačítko budete moci zadat adresu cíle cesty.



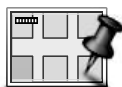
**Recent destination
(Poslední cíl)**

Po klepnutí na toto tlačítko budete moci vybrat cíl cesty ze seznamu míst, které jste naposledy použili jako cíle cesty.



**Point of interest
(Bod zájmu)**

Po klepnutí na toto tlačítko budete navigováni do zvoleného bodu zájmu.



**Point on map
(Bod na mapě)**

Po klepnutí na toto tlačítko budete moci vybrat bod na mapě jako cíl cesty, a to pomocí prohlížeče mapy.



**Latitude Longitude
(Zeměpisná šířka/délka)**

Po klepnutí na toto tlačítko budete moci zadat cíl cesty pomocí hodnot zeměpisné šířky a zeměpisné délky.



**Local Search
(Místní vyhledávání)**

Po klepnutí na toto tlačítko Vám funkce TomTom Local Search a TomTom Places pomohou nalézt obchody a organizace v blízkosti Vaší aktuální polohy.

Poznámka: K dispozici pouze u zařízení využívajících službu LIVE services.

Můžete hledat obchody a organizace v blízkosti Vaší aktuální polohy, v blízkosti Vašeho cíle cesty nebo v blízkosti jakéhokoliv místa nebo města.

Například, pokud hledáte plavecký bazén nejbližší k Vaší aktuální poloze, zadejte 'swimming pool' a vyberte nejlepší výsledek hledání.

Hlasové ovládání

Hlasové ovládání

Existují dva typy hlasového ovládání.

Způsob aktivace rozeznávání hlasu je popsán v návodu k automobilu.

Druhý typ poskytuje Vaše navigační zařízení a můžete ho používat pro plánování tras a ovládání jiných funkcí Vašeho navigačního zařízení. Nejdříve musíte klepnout na displej Vašeho navigačního zařízení.

O hlasovém ovládání navigačního zařízení

Poznámka: Hlasové ovládání nepodporují všechna zařízení a všechny jazyky.
Zbývající doba cesty, zbývající vzdálenost a odhadovaný čas Vašeho příjezdu.

Místo klepání na displej při ovládání Vašeho navigačního zařízení můžete používat svůj hlas.

Například pro zvýšení hlasitosti Vašeho navigačního zařízení můžete říct „Increase volume (Zvýšit hlasitost)“ nebo „Volume 50% (Hlasitost na 50%)“.

Chcete-li si nechat zobrazit seznam dostupných příkazů, klepněte na tlačítko **Help (Nápověda)** v hlavní nabídce, potom klepněte na **Product manuals (Příručky k produktu)** a potom na **What can I say (Co můžu vyslovit)**.

Důležité: K hlasovému ovládání je potřebný počítačový hlas. Pokud na Vašem navigačním zařízení nejsou nainstalované žádné počítačové hlasy, není tato funkce k dispozici.

Pro výběr počítačového hlasu klepněte na tlačítko **Voices (Hlasy)** v nabídce Settings (Nastavení), potom na **Change voice (Změnit hlas)** a vyberte počítačový hlas.

Použití hlasového ovládání

Hlasové ovládání je zapnuté automaticky, pokud ho podporuje Vámi vybraný jazyk.

Následující příklad ukazuje, jak použít hlasové ovládání pro naplánování cesty na adresu označenou jako Domov:

1. Klepnutím na ikonu mikrofonu na Navigační obrazovce zapnete mikrofon.



Uvidíte obrazovku s příklady příkazů, které můžete vyslovit.

Klepněte na **Help (Nápověda)** v hlavní nabídce a potom klepněte na **Product manuals (Příručky k produktu)**, poté na **What can I say (Co můžu vyslovit)** a objeví se úplný seznam možných příkazů.

Až uslyšíte „Say a command (Vyslovte příkaz)“ následovaný zvukovým signálem, vyslovte příkaz dle vlastního výběru. Například můžete říct „Drive home (Jeď domů)“. Vaše navigační zařízení je připravené naslouchat až po zaznění zvukového signálu.

Když mluvíte, zobrazuje monitor mikrofonu, jak dobře zařízení slyší Váš hlas:



Zelená barva znamená, že zařízení slyší Váš hlas dobře.

Červená barva znamená, že je Váš hlas příliš hlasitý a zařízení má problém s rozeznáním jednotlivých slov.

Šedá barva znamená, že je Váš hlas příliš tichý a zařízení má problém s rozeznáním jednotlivých slov.

V případě některých frází navigační zařízení opakuje, co říkáte, a žádá o potvrzení.

Tip: Nejlépe bude Váš hlas rozeznán, když budete mluvit normálně a nebudete se snažit nepřírozeně artikulovat. Pokud je ve voze velký hluk ze silnice, musíte mluvit směrem k mikrofonu.

2. Pokud je příkaz správný, řekněte „Yes (Ano)“.

Pokud příkaz není správný, řekněte „No (Ne)“ a příkaz zopakujte, až znovu uslyšíte výzvu a zvukový signál.

Vaše navigační zařízení naplánuje trasu z Vaší aktuální polohy do Vašeho cíle cesty.

Tip: Chcete-li, aby navigační zařízení přestalo poslouchat další příkazy, řekněte „Cancel (Storno)“. Chcete-li se vrátit o jeden krok zpět, řekněte „Back (Zpět)“.

Plánování cesty pomocí hlasu

Poznámka: Není možné naplánovat trasu pomocí hlasu na všech mapách ve všech zemích a ve všech jazycích.

Pomocí hlasu se můžete nechat navigovat do kteréhokoliv z následujících typů míst:

- Adresa, včetně místa Domov.
- Města a jejich centra.
- Oblíbené.
- Kategorie bodů zájmu.
- Body zájmu pro určenou značku např. restaurací, čerpacích stanic, půjčoven vozidel nebo posiloven.
- Poslední cíle cesty.

Chcete-li si pomocí hlasu naplánovat trasu na adresu, použijte následující postup:

1. Klepněte na tlačítko hlasového ovládání na Navigační obrazovce.



2. Až uslyšíte zvukový signál, můžete říct například „Drive to an address (Jet na adresu)“.

Tip: Vaše zařízení je vybaveno tlačítkem **Navigate to (Navigovat do)** v hlavní nabídce. Chcete-li hlasem naplánovat trasu na adresu, řekněte „Navigate to address (Navigovat na adresu)“, pokud se u tlačítka zobrazuje **Navigate to (Navigovat do)**.

3. Vyslovte úplnou adresu Vašeho cíle cesty v pořadí číslo, ulice, město, například 28 Štěpánská, Praha.

Čísla můžete vyslovovat běžným způsobem nebo po jednotlivých číslicích. Například 357 můžete vyslovit jako „Tři sta padesát sedm“ nebo „Tři, pět, sedm“.

Vaše navigační zařízení Vám zopakuje, co slyšelo.

4. Řekněte „Yes (Ano)“, pokud je adresa správná. Pokud se zobrazí seznam adres, řekněte číslo správné adresy v seznamu nebo řekněte „none of these (žádná z nich)“.

Pokud je nesprávná část adresy, můžete říct „change the number (změnit číslo)“, „change the street (změnit ulici)“, „change the city (změnit město)“ nebo „change the state (změnit stát)“ a potom nesprávný údaj opravit.

Chcete-li začít znovu, vyslovte „start over (začít znovu)“.

Vaše navigační zařízení Vás začne navádět do cíle cesty pomocí vyslovených příkazů a pokynů na displeji.

Tipy: Svůj hlas můžete také použít k vyhledání nejbližšího bodu zájmu (POI) dané kategorie, když například řeknete „Drive to the nearest doctor (Jet k nejbližšímu lékaři)“.

Chcete-li vybrat Poslední cíl cesty nebo Oblíbené, vyslovte „Drive to recent destination (Jet do posledního cíle)“ nebo „Drive to favourite (Jet do oblíbeného místa)“.

Navigační obrazovka

O navigační obrazovce

Když se Vaše navigační zařízení zapne poprvé, objeví se na něm Navigační obrazovka společně s podrobnými informacemi o Vaší aktuální poloze.

Klepnutím do středu obrazovky můžete kdykoliv otevřít hlavní nabídku.

Navigační obrazovka



1. Tlačítko změny měřítka - po klepnutí na lupu se zobrazí tlačítka pro přiblížení a oddálení.
2. Rychlá nabídka - chcete-li aktivovat rychlou nabídku, klepněte na položku **Make your own menu (Vytvořit vlastní nabídku)** v nabídce Settings (Nastavení).
3. Vaše aktuální poloha.
4. Informace z dopravní značky nebo název následující ulice.
5. Lišta událostí. Klepnutím na lištu otevřete nabídku Traffic (Doprava).
Lišta událostí se zobrazuje, pouze pokud Vaše zařízení má buďto předplacenou funkci HD Traffic nebo je k němu připojen přijímač RDS-TMC. Dopravní informace nejsou k dispozici ve všech zemích nebo regionech.
6. Tlačítko mikrofону pro hlasové ovládání.

7. Čas, Vaše aktuální rychlost a max. povolená rychlost, je-li známa. Chcete-li znát rozdíl mezi požadovaným časem příjezdu a odhadovaným časem příjezdu, zaškrtněte políčko **Leeway (Rezerva)** v nastavení stavového řádku.

Poznámka: Nemusí být k dispozici všechny možnosti.

Klepnutím na tuto část stavového řádku přepnete mezi 3D mapou a 2D mapou.

8. Název ulice, na které se nacházíte.
9. Následující navigační pokyn a vzdálenost do následujícího pokynu. Pokud je druhý pokyn do 150m po prvním pokynu, bude se zobrazovat okamžitě místo vzdálenosti.

Dotekem na tuto část stavového řádku můžete zopakovat poslední hlasový pokyn a změnit hlasitost. Můžete zde také klepnout, když chcete utlumit zvuk.

10. Zbývající doba cesty, zbývající vzdálenost a odhadovaný čas Vašeho příjezdu.

Klepnutím na tuto část stavového řádku můžete zobrazit obrazovku s přehledem trasy.

Chcete-li změnit informace zobrazované ve stavovém řádku, dotkněte se tlačítka **Status bar (Stavový řádek)** v nabídce Settings (Nastavení).

Symbols na navigační obrazovce



Utlumený zvuk - tento symbol se zobrazuje, když je zvuk utlumený.

Chcete-li zvuk opět zapnout, klepněte na střední panel na stavovém řádku.

Zobrazení mapy

O zobrazení mapy

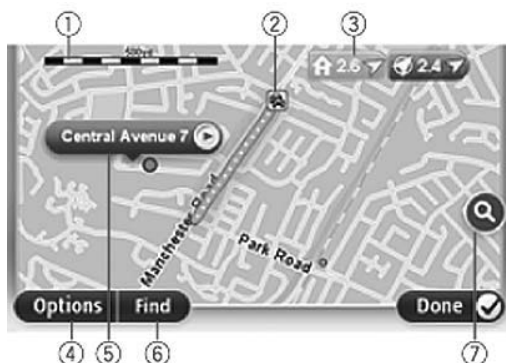
Můžete si nechat zobrazit mapu stejným způsobem jako tradiční papírovou mapu. Na mapě se zobrazuje Vaše aktuální poloha a mnohé další položky jako například Oblíbená místa a body zájmu.

Chcete-li zobrazit mapu tímto způsobem, klepněte na **View map (Zobrazit mapu)** nebo **View route (Zobrazit trasu)** v hlavní nabídce.

Můžete si prohlížet různé části mapy posouváním mapy po obrazovce. Mapu posunete, když položíte prst na displej a budete s ním pohybovat.

Chcete-li vybrat nějaké místo na mapě, klepněte na něj. Kurzor místo zvýrazní a zobrazí užitečné informace o místě na informačním panelu. Klepnutím na informační panel můžete vytvořit Oblíbené místo nebo naplánovat trasu do tohoto místa.

Zobrazení mapy



Důležité: Ne všechny funkce na této obrazovce je možné ovládat pomocí sdruženého ovladače. Místo něj použijte dotekovou obrazovku.

1. Měřítko
2. Doprava - aktuální dopravní události. Pomocí tlačítka Options (Možnosti) můžete vybrat, zda se mají dopravní informace zobrazovat na mapě. Když se na mapě zobrazují dopravní informace, nezobrazují se zde body zájmu a Oblíbená místa.

Poznámka: Abyste mohli využívat dopravní informační služby TomTom, potřebujete předplatné. Dopravní služby nejsou podporovány ve všech zemích nebo regionech. Více informací najdete na adrese [tomtom.com/services](http://www.tomtom.com/services) (viz [tomtom.com/services](http://www.tomtom.com/services) - <http://www.tomtom.com/services>).

3. Šipka

Šipky ukazují na aktuální polohu (modrá), na pozici Domov (žlutá) a na Váš cíl cesty (červená). U šipek se zobrazuje vzdálenost do příslušného místa.

Klepnutím na šipku můžete vycentrovat mapu na místě, na které šipka ukazuje.

Také si můžete nastavit svoji vlastní šipku. Klepněte na tlačítko kurzoru, potom klepněte na **Set marker position (Nastavit polohu šipky)** a na pozici kurzoru se objeví zelená šipka.

Chcete-li šipky vypnout, klepněte na tlačítko **Options (Možnosti)**, potom **Advanced (Pokročilé)** a zrušte zaškrtnutí políčka **Markers (Šipky)**.

4. Tlačítko Options (Možnosti)

5. Kurzor s bublinou obsahující název ulice

Klepnutím na tlačítko v bublině s názvem ulice otevřete nabídku kurzoru. Můžete se nechat navigovat na pozici kurzoru, uložit pozici kurzoru jako oblíbené místo nebo najít bod zájmu v blízkosti pozice kurzoru.

6. Tlačítko Find (Najít)

Klepnutím na toto tlačítko můžete najít konkrétní adresu, oblíbené místo nebo body zájmu.

7. Přibližovací lišta

Přiblížení a oddálení pomocí pohybu posuvníku.

Možnosti

Po klepnutí na tlačítko **Options (Možnosti)** můžete nastavit informace zobrazené na mapě a následující informace:

- **Traffic (Doprava)** - výběrem této možnosti zobrazíte dopravní informace na mapě. Když se zobrazují dopravní informace, nezobrazují se body zájmu a Oblíbená místa.

Poznámka: Abyste mohli využívat dopravní informační služby TomTom, potřebujete předplatné. Dopravní služby nejsou podporovány ve všech zemích nebo regionech. Více informací najdete na adrese [tomtom.com/services](http://www.tomtom.com/services) (viz [tomtom.com/services](http://www.tomtom.com/services) - <http://www.tomtom.com/services>).

- **Names (Názvy)** - výběrem této možnosti zobrazíte názvy ulic a měst na mapě.
- **Point of interest (Bod zájmu)** - výběrem této možnosti zobrazíte body zájmu na mapě. Když klepnete na **Choose POI (Vybrat POI)**, budete moci vybrat, které kategorie bodů zájmu se zobrazí na mapě.
- **Satellite Images (Satelitní snímky)** - výběrem této možnosti zobrazíte satelitní snímky oblasti, kterou si prohlížíte. Satelitní snímky nejsou k dispozici pro každou mapu a pro každé místo na mapě.
- **Favourites (Oblíbené)** - výběrem této možnosti zobrazíte Vaše oblíbená místa na mapě.

Po klepnutí na položku **Advanced (Pokročilé)** můžete zobrazit nebo skrýt následující informace:

- **Markers (Šipky)** - výběrem této možnosti zapnete zobrazení šipek. Šipky ukazují na aktuální polohu (modrá), na pozici Domov (žlutá) a na Váš cíl cesty (červená). U šipek se zobrazuje vzdálenost do příslušného místa.

Klepnutím na šipku můžete vycentrovat mapu na místě, na které šipka ukazuje.

Chcete-li si vytvořit vlastní šipku, klepněte na tlačítko kurzoru. Potom klepněte na **Set marker position (Nastavit polohu šipky)** a na pozici kurzoru se objeví zelená šipka.

Chcete-li šipky vypnout, klepněte na tlačítko **Options (Možnosti)**, potom na **Advanced (Pokročilé)** a zrušte zaškrtnutí políčka **Markers (Šipky)**.

- **Coordinates (Souřadnice)** - vyberte tuto možnost, chcete-li zobrazit souřadnice GPS v levém dolním rohu mapy.

Opravy map

O funkci Map Share

Funkce Map Share pomáhá odstraňovat chyby v mapách. Můžete opravit několik typů chyb v mapách.

Poznámka: Funkce Map Share není k dispozici ve všech regionech. Pro více informací jděte na adresu tomtom.com/mapshare (viz tomtom.com/mapshare - <http://www.tomtom.com/mapshare>).

Zvuky a hlasy

O zvucích a hlasech

Vaše navigační zařízení používá zvuky při následujících činnostech:

- Poskytování navigačních příkazů a jiných pokynů k trase
- Poskytování dopravních informací

Poznámka: Abyste mohli využívat dopravní informační služby TomTom, potřebujete předplatné. Dopravní služby nejsou podporovány ve všech zemích nebo regionech. Více informací najdete na adrese [tomtom.com/services](http://www.tomtom.com/services) (viz [tomtom.com/services](http://www.tomtom.com/services) - <http://www.tomtom.com/services>).

- Varování, která jste nastavili

Pro Vaše navigační zařízení existují dva typy hlasů:

- Počítačové hlasy (hlas v seznamu označený „počítačem“ je počítačový hlas.)

Počítačové hlasy generuje Vaše navigační zařízení. Poskytují mluvené pokyny a mohou číst nahlas názvy měst a ulic, dopravní a jiné užitečné informace.

- Lidské hlasy

Jedná se o záznamy pořízené hercem, poskytují pouze navigační pokyny.

O počítačových hlasech

Vaše navigační zařízení využívá při navádění po trase technologii převodu textu na řeč a počítačové hlasy k přečtení názvů ulic na mapě.

Počítačový hlas před vyslovením analyzuje celou frázi nebo větu, aby zajistil, že věta bude znít co nejpodobnější přirozené lidské řeči.

Počítačové hlasy jsou schopné rozeznávat a vyslovovat názvy cizích měst i ulic. Například anglický počítačový hlas je schopný číst a vyslovovat francouzské názvy ulic.

Poznámka: Počítačové hlasy nejsou k dispozici ve všech jazycích.

Pokud máte zájem o počítačový hlas, ale pro Váš jazyk není k dispozici, musíte si nainstalovat a používat anglický počítačový hlas. Více informací o počítačových hlasech najdete na adrese [tomtom.com/services](http://www.tomtom.com/services) (viz [tomtom.com/services](http://www.tomtom.com/services) - <http://www.tomtom.com/services>).

Výběr hlasu

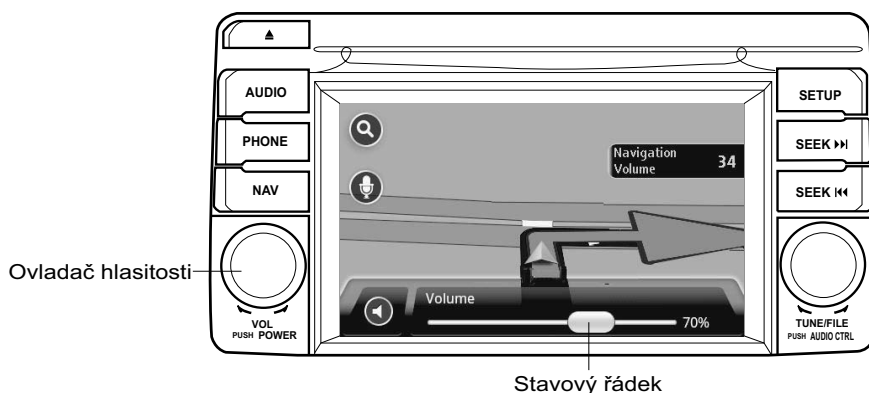
Chcete-li vybrat jiný hlas pro Vaše navigační zařízení, klepněte na položku **Voices (Hlasy)** v nabídce Settings (Nastavení). Potom klepněte na **Change voice (Změnit hlas)** a vyberte požadovaný hlas.

Změna úrovně hlasitosti

Hlasitosti pro navigační systém je možné ovládat 2 způsoby:

1. Změna hlasitosti klepnutím na střední část stavového (dolního) řádku na navigační obrazovce.
2. Otočení ovladače hlasitosti na audiosystému při přehrávání navigačního pokynu.

Upozorňujeme, že tyto změny jsou na sobě navzájem nezávislé. Můžete nastavit velmi nízkou hlasitost na audiosystému a velmi vysokou hlasitost na navigačním zařízení a přesto uslyšíte jen slabý zvuk. Doporučujeme, abyste pro změnu hlasitosti používali jen jeden způsob. Pokud neslyšíte žádný zvuk nebo ho slyšíte slabě, zkontrolujte úroveň hlasitosti na navigačním zařízení a pokud není nastavena na nízkou hlasitost, otočte ovladačem na audiosystému v průběhu přehrávání navigačního pokynu (přehrání pokynu si vynutíte klepnutím na střední část stavového řádku).



Nastavení

O nastaveních

Můžete změnit způsob, jak Vaše navigační zařízení vypadá a jak se chová. K většině nastavení na Vašem zařízení získáte přístup, když klepnete na položku **Settings (Nastavení)** v hlavní nabídce.

Místo Domov



Home location (Domov)

Když klepnete na toto tlačítko, budete moci nastavit nebo změnit místo označené jako Home (Domov). Adresu zadáváte stejným způsobem, jako když plánujete trasu.

Stanovení místa Domov představuje jednoduchý způsob, jak plánovat trasy do důležitého místa.

Pro většinu lidí bude místo Domov odpovídat adrese bydliště. Možná ale budete chtít nastavit toto místo na jiný častý cíl, jako například na Vaše pracoviště.

Oblíbené



Manage Favourites (Správa oblíbených)

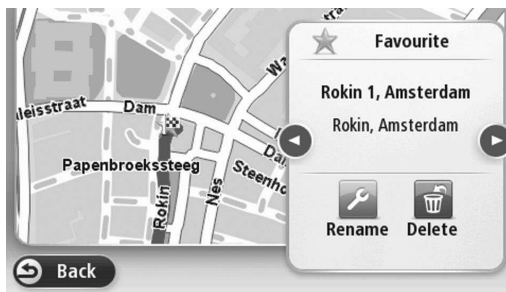
Po klepnutí na toto tlačítko můžete přidávat, přejmenovávat nebo odstraňovat oblíbená místa.

Zadání oblíbených míst představuje jednoduchý způsob pro výběr místa bez nutnosti zadávat adresu. Nemusí to být nutně oblíbená místa, je možné na ně pohlížet jednoduše jako na soubor užitečných adres.

Chcete-li vytvořit nové oblíbené místo, klepněte na tlačítko **Add (Přidat)**. Potom zadejte adresu místa stejným způsobem, jako když plánujete trasu.



Chcete-li zobrazit nebo změnit existující položku na seznamu Oblíbených, klepněte na ni. Chcete-li zobrazit více oblíbených míst na mapě, klepněte na levé nebo pravé tlačítko.



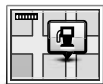
Bezpečnostní nastavení



Safety settings
(Bezpečnostní nastavení)

Po klepnutí na toto tlačítko můžete nastavit bezpečnostní prvky, které chcete použít na svém navigačním zařízení.

Zobrazení bodů zájmu na mapě



Show POI on map
(Zobrazit body zájmu na mapě)

Po klepnutí na toto tlačítko můžete nastavit typy bodů zájmu, které chcete zobrazovat na mapě.

1. Klepněte na tlačítko **Show POI on map (Zobrazit body zájmu na mapě)** v nabídce Settings (Nastavení).

2. Vyberte kategorie bodů zájmu, které chcete zobrazit na mapě.

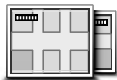
Pomocí tlačítka **Search (Vyhledat)** a klávesnice můžete vyhledat název kategorie.

3. Zvolte, zda chcete, aby se body zájmu zobrazovaly na 2D nebo 3D zobrazení mapy.

4. Klepněte na **Done (Hotovo)**.

Místa bodů zájmu se zobrazují na mapě jako symboly.

Přepnutí mapy



**Maps
(Mapy)**

Po klepnutí na toto tlačítko vyberte mapu, kterou chcete použít pro naplánování trasy a navigaci.

Ačkoliv můžete mít v zařízení uloženo více map, současně můžete pro plánování a navigaci používat pouze jedinou mapu.

Chcete-li přepnout ze stávající mapy, abyste mohli naplánovat trasu v jiné zemi nebo regionu, jednoduše klepněte na toto tlačítko.

Poznámka: Když přepnete na mapu poprvé, možná se budete muset připojit na svůj účet MyTomTom a mapu aktivovat.

Vypnutí/zapnutí hlasového navádění



**Turn off Voice
guidance
(Vypnout hlasové
navádění)**

Klepnutím na toto tlačítko vypnete hlasové navádění. Dále už neuslyšíte vyslovené navigační příkazy, ale stále uslyšíte informace jako například dopravní informace a varování.

Hlasové navádění můžete vypnout také tak, že klepnete na **Turn off sound (Vypnout zvuk)** v nabídce Settings (Nastavení).

Poznámka: Pokud změníte hlas na svém navigačním zařízení, přepne se hlasové navádění automaticky na nový hlas.



**Turn on Voice
guidance
(Zapnout hlasové
navádění)**

Klepnutím na toto tlačítko zapnete hlasové navádění a uslyšíte vyslovené navigační příkazy.

Obnovení továrního nastavení

Důležité: Pokud svůj vůz prodáváte dalšímu majiteli, nezapomeňte z navigačního zařízení odstranit všechny osobní údaje. Své osobní informace odstraníte, když klepnete na **Settings (Nastavení)** a potom klepnete na **Reset factory settings (Obnovit tovární nastavení)**.



Obnovení továrního nastavení

Klepnutím na toto tlačítko vymažete všechna Vaše osobní nastavení a obnovíte standardní tovární nastavení Vašeho navigačního systému Mazda (NB1).

Nejedná se o aktualizaci softwaru a neovlivní to verzi softwarové aplikace nainstalované na Vašem navigačním systému Mazda (NB1).

Důležité: Tato funkce vymaže všechna Vaše osobní nastavení!

Chcete-li si Vaše osobní informace a nastavení uchovat, musíte pořídit úplnou zálohu Vašeho navigačního systému Mazda (NB1), než zařízení restartujete. Po restartu zařízení pak můžete své osobní informace a nastavení obnovit.

To se týká nastavení místa Domov a Oblíbených míst, Vaší osobní nabídky a Vašich kategorií bodů zájmu a umístění bodů zájmu.

Nápověda

Jak získat pomoc

Když klepnete na položku **Help (Nápověda)** v hlavní nabídce, budete se moci nechat navigovat do servisu nebo do jiných specializovaných středisek.

Například: pokud se stanete účastníkem dopravní nehody, můžete použít nabídku Help (Nápověda) pro nalezení kontaktních informací o nejbližší nemocnici, telefonem do ní zavolat a sdělit Vaši přesnou polohu.

Použití nápovědy pro cestu do místního servisu

Chcete-li použít nápovědu k nalezení servisního střediska a k navigaci z Vaší aktuální polohy na toto místo, použijte následující postup:

1. Klepnutím na obrazovku vyvolejte hlavní nabídku (Main Menu).
2. Klepněte na **Help (Nápověda)**.
3. Klepněte na ikonu **Drive to help (Hledat pomoc)**.
4. Vyberte typ služby, kterou potřebujete, například Nearest hospital (Nejbližší nemocnice).
5. Vyberte místo ze seznamu; nejbližší místo je vždy na začátku seznamu.

Na Vašem navigačním zařízení se objeví popis místa.

6. Chcete-li, aby Vás vůz navigoval na toto místo, klepněte na tlačítko **Navigate there (Navigovat tam)**.

Vaše navigační zařízení zahájí navádění do Vašeho cíle.

Možnosti nabídky nápovědy

Poznámka: V některých zemích nemusí být informace dostupné pro všechny služby.



Drive to help
(Hledat pomoc)

Po klepnutí na toto tlačítko se můžete nechat navigovat do místa poskytování služeb.



Where am I?
(Kde jsem)

Po klepnutí na toto tlačítko se zobrazí Vaše aktuální poloha na mapě.



Po klepnutí na toto tlačítko získáte přístup k různým příručkám, včetně příručky první pomoci.

Safety and other guides
(Různé příručky)



Po klepnutí na toto tlačítko získáte přístup k různým příručkám týkajícím se Vašeho navigačního zařízení.

Product manuals
(Příručky k produktu)

Služby

O službě LIVE Services

Pro Vaše zařízení mohou být k dispozici následující služby LIVE services. Služby LIVE services jsou založeny na předplatném.

- Funkce HD Traffic
- Rychlostní kamery
- Počasí
- Místní vyhledávání
- QuickGPSfix™

Poznámka: Služba LIVE services nebo některé její části nejsou dostupné v některých zemích nebo regionech, jako například v Austrálii, na Novém Zélandu a v USA. Budete možná moci využívat služby LIVE services při cestě do zahraničí. Více informací o dostupných službách najdete na stránce [tomtom.com/services](http://www.tomtom.com/services) (viz [tomtom.com/services](http://www.tomtom.com/services) - <http://www.tomtom.com/services>).

Bezpečnostní upozornění

Navigační zařízení TomTom obsahuje modul GSM/GPRS, který může způsobovat rušení elektrických zařízení, jako jsou kardiostimulátory, naslouchátka nebo letecké přístroje.

Rušení těchto zařízení může ohrožovat zdraví nebo život Váš nebo jejich nositelů.

Pokud Vaše zařízení obsahuje modul GSM/GPRS, nepoužívejte ho v blízkosti nechráněných elektrických přístrojů nebo v místech, kde je zakázáno používat mobilní telefony, jako například v nemocnici nebo v letadle.

Aktivace služby LIVE Services

Když převezmete svůj vůz, musíte aktivovat službu LIVE Services na svém navigačním zařízení TomTom. Musíte to udělat pouze jednou.

Službu aktivujte podle následujícího postupu:

1. Klepněte na tlačítko Activate LIVE (Aktivovat LIVE) v hlavní nabídce.
2. Dodržuje pokyny pro obnovení, popřípadě prodloužení Vašeho předplatného služby LIVE Services.

Až bude aktivace dokončena, zobrazí se hlavní nabídka. Služba LIVE Services je nyní připravena k použití.

Předplatné služby LIVE Services

Kontrola předplatného služby LIVE Services

Kdykoliv si můžete zkontrolovat stav Vašeho předplatného. V hlavní nabídce klepněte na položku **Services (Služby)** a potom klepněte na **My Services (Moje služby)**.

Vaše navigační zařízení Vás také bude varovat, když se bude blížit datum obnovení předplatného služby LIVE Services.

Více informací o předplatném službě LIVE Services a platebních podmínkách najdete na adrese [tomtom.com/services](http://www.tomtom.com/services) (viz [tomtom.com/services](http://www.tomtom.com/services) - <http://www.tomtom.com/services>).

Obnovení předplatného služby LIVE Services pomocí Vašeho zařízení

1. V hlavní nabídce klepněte na položku **Services (Služby)** a potom klepněte na **My Services (Moje služby)**.

Zobrazí se aktuální stav Vaší služby LIVE Services.

2. Klepněte na službu, kterou chcete obnovit.

Vaše navigační zařízení potvrdí, že chcete obnovit své předplatné.

3. Klepněte na **Yes (Ano)**.

Požadavek na obnovení je odeslán do firmy TomTom. Měli byste platbu provést nejpozději v den uvedený na Vašem navigačním zařízení.

Obnovení předplatného služby LIVE Services pomocí programu TomTom HOME

Můžete si předplatit službu LIVE services pomocí programu TomTom HOME, a to následujícím způsobem:

1. Spusťte na svém počítači program TomTom HOME.
2. Vložte SD kartu s mapami do čtečky paměťových karet.
3. V programu TomTom HOME klikněte na **Add Traffic, Voices, Safety Cameras etc (Přidat dopravu, hlasy, bezpečnostní kamery atd)**.
4. Klikněte na **LIVE Services**.

Pak si můžete vybrat z balíků služeb nabízených v rámci předplatného v on-line obchodě.

Postupujte podle pokynů na obrazovce nebo použijte nápovědu programu HOME pro získání více informací.

Společnost TomTom potřebuje Vaše osobní informace, aby Vám mohla poskytovat produkty a služby, jako například stahovatelné mapy, službu LIVE services a technickou podporu. Společnost TomTom dodržuje příslušné zákony týkající se ochrany osobních údajů a chrání je před zneužitím. V některých případech, kdy TomTom potřebuje informace o Vaší poloze, Vás požádáme předem o souhlas a poskytnete Vám možnost tento souhlas kdykoliv odvolat. Protože v příručce mohou být uvedeny pouze informace přesné v okamžiku jejího tisku, můžete najít aktuálnější a podrobnější informace na adrese <http://www.tomtom.com/legal/privacy>.

Doprava

O dopravních informacích

Dopravní informace můžete získávat dvěma způsoby:

- Funkce TomTom HD Traffic
- Kanál dopravních informací (RDS-TMC) (není dostupný ve všech zemích.)

Na základě dopravních informací může Vaše navigační zařízení automaticky upravit Vaši trasu, aby minimalizovalo případná zpoždění.

Poznámka: Služba LIVE services nebo některé její části nejsou dostupné v některých zemích nebo regionech, jako například v Austrálii, na Novém Zélandu a v USA. Budete možná moci využívat služby LIVE services při cestě do zahraničí. Více informací o dostupných službách najdete na stránce [tomtom.com/services](http://www.tomtom.com/services) (viz [tomtom.com/services](http://www.tomtom.com/services) - <http://www.tomtom.com/services>).

O funkci TomTom HD Traffic

TomTom HD Traffic je unikátní služba firmy TomTom poskytující dopravní informace v reálném čase. Více informací o službách TomTom najdete na adrese [tomtom.com/services](http://www.tomtom.com/services) (viz [tomtom.com/services](http://www.tomtom.com/services) - <http://www.tomtom.com/services>).

Ve spolupráci s technologií IQ Routes Vám funkce HD Traffic pomůže naplánovat optimální trasu do Vašeho cíle, a to s ohledem na aktuální dopravní situaci.

Vaše navigační zařízení pravidelně dostává informace o měnící se dopravní situaci. Pokud Vaše navigační zařízení zjistí dopravní zácpu nebo jiné události na Vaší naplánované trase, nabídne Vám její změnu ve snaze vyhnout se případnému zpoždění.

Použití dopravních informací

Lišta událostí se zobrazuje na pravé straně Navigační obrazovky. Lišta Vás informuje o případných zpožděních a svítícími tečkami znázorňuje, kde se jednotlivé události nacházejí na Vaší trase.







Horní část lišty událostí znázorňuje Váš cíl a ukazuje dobu celkového zpoždění z důvodu dopravních zácp a jiných událostí na Vaší trase.

Střední část lišty událostí obsahuje jednotlivé dopravní události v pořadí, v jakém se vyskytují na Vaší trase.

Dolní část lišty událostí znázorňuje Vaši aktuální polohu a zobrazuje vzdálenost od následující události na Vaší trase.

Chcete-li, aby lišta událostí byla přehlednější, nemusíte některé události zobrazovat. Mohou to být události menšího významu, které způsobují pouze krátká zpoždění.

Barvy ukazatelů, jak jsou popsány níže, poskytují okamžitě informace o typu události:

	(šedá)	Neznámá nebo neurčená situace.
	(oranžová)	Pomalejší jízda.
	(červená)	Jízda v koloně.
	(tmavě červená)	Dopravní zácpa nebo uzavírka silnice.

Rychlostní kamery

Důležité

Důležité: Pokud uslyšíte pípání a na displeji nevidíte žádnou zprávu, je to proto, že jste v režimu radiopřijímače a pípání pochází z navigačního zařízení. Pípání jsou varovné zvuky vydávané službou Speed Camera, která Vás upozorňuje na přítomnost rychlostní kamery.

O rychlostních kamerách

Poznámka: Služba LIVE services nebo některé její části nejsou dostupné v některých zemích nebo regionech, jako například v Austrálii, na Novém Zélandu a v USA. Budete možná moci využívat služby LIVE services při cestě do zahraničí. Více informací o dostupných službách najdete na stránce [tomtom.com/services](http://www.tomtom.com/services) (viz [tomtom.com/services](http://www.tomtom.com/services) - <http://www.tomtom.com/services>).

Služba Speed Cameras (Rychlostní kamery) Vás upozorní na následující místa:

- Umístění rychlostních kamer.
- Místa častých dopravních nehod.
- Umístění mobilních rychlostních kamer.
- Místa úsekových měření.
- Umístění kamer na placených úsecích.
- Umístění semaforových kamer.

Varování na rychlostní kamery

Upozornění na rychlostní kamery je ve výchozím nastavení vypnuto. Nastavení změňte, když klepnete na „**Alert settings (Nastavení upozornění)**“ v nabídce rychlostních kamer.

Varování můžete být třemi způsoby:

- Vaše zařízení přehraje varovný zvuk.
- Typ rychlostní kamery a Vaše vzdálenost od jejího umístění se zobrazí na Navigační obrazovce. Pokud je známo rychlostní omezení pro danou kameru, zobrazuje se tato rychlost také na Navigační obrazovce.
- Umístění rychlostní kamery je znázorněno na mapě.

Poznámka: V případě úsekových měření budete varováni kombinací ikon a zvuků na počátku, uprostřed a na konci úseku, na kterém probíhá kontrolní měření průměrné rychlosti.

Změna způsobu varování



Alert settings (Nastavení upozornění)

Chcete-li změnit způsob, jakým Vás navigační zařízení upozorní na rychlostní kamery, klepněte na tlačítko **Alert settings (Nastavení upozornění)**.

Můžete nastavit, jak blízko máte být k rychlostní kameře, když budete varováni, a jaký typ zvuku má být přehrán.

Například, chcete-li změnit zvuk, který je přehrán, když se přiblížíte k místu umístění pevné rychlostní kamery, použijte následující postup:

1. Klepněte na tlačítko **Services (Služby)** v hlavní nabídce.
2. Klepněte na **Speed Cameras (Rychlostní kamery)**.
3. Klepněte na **Alert settings (Nastavení upozornění)**.

Zobrazí se seznam typů rychlostních kamer. U typů rychlostních kamer vybraných pro upozornění se objeví symbol reproduktoru.

4. Klepněte na **Fixed Cameras (Pevné kamery)**.
5. Klepněte na **NO (NE)**, nechcete-li odstranit varování na pevné kamery.
6. Zadejte v sekundách časový předstih, s jakým máte být upozornění na jednotlivé kamery. Potom klepněte na **Next (Další)**.
7. Klepněte na zvuk, který chcete používat pro upozornění.

Tipy: Chcete-li vypnout varovné zvuky pro daný typ kamery, klepněte na **Silence (Ticho)** ve výše popsaném kroku 7. I když vypnete varovné zvuky, varování se stále budou zobrazovat na navigační obrazovce.

8. Klepnutím na **Done (Hotovo)** uložíte provedené změny.

Počasí

O počasí

Poznámka: K dispozici pouze u zařízení využívajících službu LIVE services.

Služba TomTom Weather poskytuje podrobné zprávy o počasí a předpověď počasí pro města na následujících 5 dní. Informace poskytují lokální meteorologické stanice a jsou aktualizovány každou hodinu.

Rokin 1, Amsterdam	
MON	11°C 19°C
TUE	11°C 18°C
WED	10°C 19°C
THU	11°C 20°C
FRI	11°C 20°C

Cloudy, the odd shower

Precipitation	5 mm
Chance	85%
Possibility of sun	70%
UV Index	3
Wind speed	10 mph

Done ✓

Poznámka: Více informací o dostupných službách najdete na adrese tomtom.com/services.

Vyžádání zprávy o počasí

Potřebujete-li zprávu o počasí na konkrétním místě, jako například ve Vašem cílovém městě, použijte následující postup:

1. Klepněte na tlačítko **Services (Služby)** v hlavní nabídce.
2. Klepněte na **Weather (Počasí)**.
3. Klepnutím na **Weather near you (Počasí blízko)** nebo **Weather near destination (Počasí blízko cíle)** můžete přejít přímo na přehled počasí.
4. Po klepnutí na **Weather near other location (Počasí blízko jiného místa)** budete moc vybrat místo pomocí adresy, místa Domov, oblíbených míst nebo bodů zájmu.
Zobrazí se souhrnná zpráva o počasí pro toto místo. Podrobnou předpověď počasí získáte klepnutím na konkrétní den v týdnu.

Program TomTom HOME

O programu TomTom HOME

Pomocí programu TomTom HOME můžete zaregistrovat a spravovat svoje navigační zařízení, abyste mohli dostávat bezplatné aktualizace a kupovat nové služby. Měli byste se často připojovat k programu HOME, abyste mohli:

- Stahovat zdarma nejnovější mapy dostupné pro Vaše zařízení, pokud se připojíte k TomTom HOME do 60 dní od zakoupení Vašeho zařízení.
- Stahovat zdarma aktualizace pro Vaše zařízení, včetně aktualizací Map Share a jiných služeb poskytovaných s Vaším produktem.
- Přidávat nové položky do Vašeho zařízení, jako například mapy, hlasy a body zájmu, ale také kupovat služby TomTom a zařídit si předplatné.
- Sdílet své opravy map a jiný obsah s TomTom komunitou.
- Pořizovat a obnovovat zálohy obsahu Vašeho zařízení.

Při použití programu HOME Vám může případnou pomoc poskytnout Náповěda. Můžete se zde také dočíst, co všechno pro Vás program HOME může udělat.

Tip: Při práci s programem HOME doporučujeme používat širokopásmové připojení k Internetu.

Instalace programu TomTom HOME

Níže uvedené kroky počítají s použitím prohlížeče Internet Explorer a operačního systému Windows XP. Používáte-li jiný prohlížeč nebo operační systém, navštivte [tomtom.com/support](http://www.tomtom.com/support) (viz tomtom.com - <http://www.tomtom.com>) pro více informací.

Pro instalaci programu TomTom HOME na Váš počítač použijte následující postup:

1. Připojte počítač k Internetu.
2. Přejděte na níže uvedený odkaz, kde si stáhnete nejnovější verzi programu TomTom HOME:
[tomtom.com/home](http://www.tomtom.com/home) (viz tomtom.com/home - <http://www.tomtom.com/home>)
3. Doporučujeme, abyste si stáhli soubor na Váš počítač kliknutím na **Save (Uložit)**.
4. Až bude stahování dokončeno, klikněte na tlačítko **Open (Otevřít)**.
5. Pokud byste si náhodou zavřeli okno oznamující dokončení stahování, najděte na Vašem počítači soubor nazvaný **TomTomHOME2winlatest.exe** a poklepejte na něj.
6. Pokud se objeví bezpečnostní varování, klepněte na tlačítko **Run (Spustit)**.
7. Klikněte na **Next (Další)**, potom klikněte na **Install (Instalovat)**.
Instalace se spustí.
8. Až bude instalace dokončena, klikněte na tlačítko **Finish (Dokončit)**.

Účet MyTomTom

Abyste mohli stahovat obsah a používat služby pomocí programu TomTom HOME, musíte mít vlastní účet MyTomTom. Účet si můžete vytvořit při prvním použití programu TomTom HOME.

Poznámka: Máte-li více zařízení TomTom, budete potřebovat samostatný účet MyTomTom pro každé zařízení.

Když máte účet MyTomTom, získáváte přístup k následujícím výhodám, a to on-line prostřednictvím programu HOME nebo prostřednictvím oddílu MyTomTom stránek tomtom.com:

- Služby - klikněte na položku **Services (Služby)** na webové stránce TomTom, chcete-li si předplatit služby, jako například informace o dopravní situaci a dopravních kamerách v reálném čase.
- Zpravodaje - po kliknutí na položku **MyTomTom** a poté na **Account details (Údaje o účtu)** na webové stránce TomTom si můžete zařídit předplatné zpravodaje a nastavit požadovaný jazyk pro informování o novinkách.
- Podpora - kliknutím na položku **My Questions (Moje dotazy)** na webové stránce TomTom si můžete prohlížet historii Vašich dotazů a e-mailové konverzace uskutečněné s technickou podporou TomTom prostřednictvím webové stránky. Také zde můžete přidávat nové informace.
- Objednávky - kliknutím na položku **My Orders (Moje objednávky)** na webové stránce TomTom si můžete zobrazit položky, které jste si na stránce TomTom objednali, včetně historie Vašich objednávek.
- TomTom Map Share - možnost oznamovat a stahovat opravy map při připojení ke komunitě Map Share prostřednictvím programu HOME. Můžete pak využívat výhod spojených se společnou opravou problémů na mapách, jako jsou chybějící ulice a nesprávné navigační pokyny.
- Soubory ke stažení - bezplatné stahování pomocí programu TomTom HOME.

Aktualizace Vašeho zařízení

Než začnete, ujistěte se, že jste zazálohovali Vaše zařízení nebo SD kartu s mapami. Více informací viz Zálohování Vašeho navigačního zařízení.

Můžete zkontrolovat, zda existují aktualizace pro Vaše mapy, služby a pro celou řadu položek poskytovaných zdarma nebo za úplat. Níže uvedené jsou pokyny, jak aktualizovat aplikaci TomTom na Vašem zařízení.

Pro kontrolu, zda existuje aktualizovaná verze aplikace, použijte následující postup:

1. Vložte SD kartu s mapami do čtečky karet připojené k Vašemu počítači.
2. Počkejte, než naběhne program TomTom HOME.
3. Pokud HOME automaticky nezkontroluje aktualizace, klikněte na položku **Update my device (Aktualizovat moje zařízení)** v nabídce HOME.

Poznámka: pokud chcete nainstalovat aplikaci, kterou jste stáhli již dříve, klikněte na **Add Traffic, Voices, Safety Cameras etc.(Přidat dopravu, hlasy, bezpečnostní kamery atd) > Items on my computer (Z mého počítače)**.

4. Pokud je k dispozici nová aplikace, je uvedená na následující obrazovce.
5. Zkontrolujte, že je nová aplikace vybrána, potom klikněte na **Download updates (Stáhnout aktualizace)**.
HOME stáhne vybrané položky...
6. HOME poté nainstaluje vybrané položky na Vaši SD kartu s mapami.
7. Klikněte na **Done (Hotovo)**.
8. Klikněte na **Device (Zařízení) > Disconnect Device (Odpojit zařízení)** v nabídce HOME.
Potom můžete kartu odpojit od Vašeho počítače.

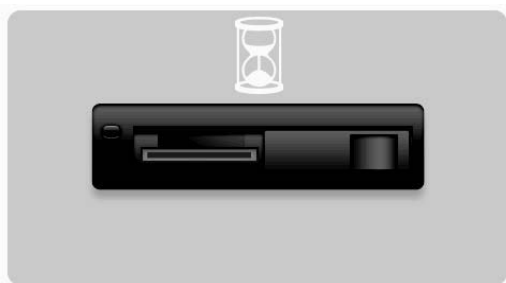
Aktualizace vašeho zařízení s novou aplikací

Poté, co uložíte na SD kartu s mapami novou verzi aplikace, musíte aktualizovat své navigační zařízení. Použijte následující postup:

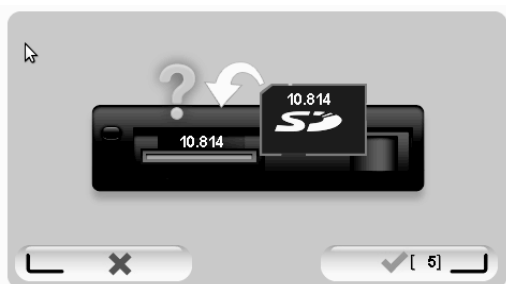
1. Vložte SD kartu do navigačního zařízení a zavřete dvířka.

Tip: Nevkládejte SD kartu do přístroje příliš velkou silou. Při vkládání SD karty musí být na ní nalepený štítek viditelný.

2. Přepněte spínač zapalování do polohy ACC.
Radiopřijímač se zapne, ale motor nenastartuje.
3. Přibližně po 10 sekundách stiskněte tlačítko **NAVI**, aby se zobrazila navigační obrazovka.
Objeví se následující obrazovka:



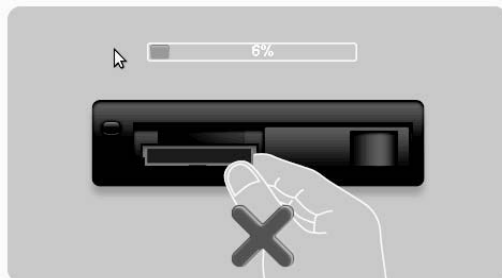
Přibližně po 1 minutě se obrazovka změní takto. Po uplynutí daného času začne aktualizace automaticky.



4. Stiskněte tlačítko **OK**.

Pokud tlačítko nestisknete dříve, než počítač dojde k nule, začne aktualizace automaticky.

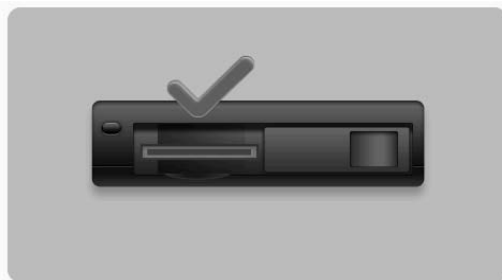
Na následující obrazovce se zobrazuje postup. Aktualizace může trvat několik minut.



Poznámka: Když probíhá aktualizace a oranžová kontrolka svítí

- NEVYTAHUJTE SD kartu.
- NEVYPÍNEJTE zapalování.
- Pokud došlo k přerušení procesu aktualizace, musíte vypnout zapalování vozu a celý proces spustit znovu.

Až bude aktualizace dokončena, objeví se na displeji následující obrázek:



Navigační zařízení se restartuje nebo můžete zapalování vozu vypnout a pak opět zapnout.

Zákaznická podpora

Získání pomoci při používání navigačního zařízení

Další pomoc získáte, když navštívíte tomtom.com (viz tomtom.com - <http://www.tomtom.com>) a kliknete na **Support (Podpora)**.

Stav a informace



Status & Information (Stav a informace)

Po klepnutí na toto tlačítko se objeví nabídka Status & information (Stav a informace).



Version information (Informace o verzích)

Po klepnutí na toto tlačítko se zobrazí technické informace o Vašem zařízení, jako například výrobní číslo zařízení a verze aplikace TomTom.



GPS Status (Stav GPS)

Po klepnutí na toto tlačítko se zobrazí aktuální stav příjmu GPS.



My Services (Moje služby)

Klepnutím na toto tlačítko můžete zkontrolovat stav Vašeho předplatného služeb TomTom.

Poznámka: K dispozici pouze u zařízení využívajících službu LIVE services.

Dodatek a autorská práva

Dodatek a autorská práva

Prohlášení Federální komise pro telekomunikace (FCC) (US)



Rušení rozhlasového a televizního signálu: Toto zařízení vyzařuje rádiofrekvenční energii a není-li správně používáno - tedy přesně v souladu s pokyny uvedenými v této příručce - může způsobovat rušení rozhlasové komunikace a televizního příjmu.

Toto zařízení bylo testováno a vyhovuje limitům pro digitální zařízení třídy B, podle části 15 předpisů FCC. Tyto limity byly navrženy tak, aby poskytovaly přiměřenou ochranu proti škodlivému rušení instalací v obytných oblastech. Toto zařízení generuje, používá a může vyzařovat rádiofrekvenční energii a pokud není instalováno a používáno v souladu s pokyny, může způsobovat škodlivé rušení rádiových komunikací.

Neexistuje však žádná záruka, že k rušení nedojde při konkrétní instalaci. Pokud toto zařízení způsobuje škodlivé rušení příjmu rozhlasu nebo televize, což lze ověřit zapnutím a vypnutím zařízení, doporučujeme uživateli, aby se pokusil toto rušení odstranit jedním nebo více z následujících opatření:

- Změna orientace nebo umístění přijímací antény.
- Zvětšení vzdálenosti mezi zařízením a přijímačem.
- Připojení zařízení do zásuvky na jiném okruhu, než ke kterému je připojen přijímač.
- Pomoc hledejte u zkušeného rozhlasového/televizního technika.

Změny nebo úpravy, které nejsou výslovně schválené stranou zodpovědnou za shodu, mají za následek neplatnost oprávnění používat zařízení.

Důležité

Toto zařízení bylo testováno na shodu s FCC za podmínek, které zahrnovaly použití stíněných kabelů a konektorů mezi ním a periferními zařízeními. Je důležité, abyste použili stíněný kabel a konektory pro snížení možnosti způsobování rušení rozhlasového a televizního signálu. Stíněné kabely vhodné daný produkt můžete získat u autorizovaného prodejce. Pokud uživatel změní zařízení nebo jeho periferní zařízení jakýmkoliv způsobem a tyto změny nejsou schváleny TomTom, může FCC zrušit právo uživatele provozovat zařízení. Zákazníkům v USA může pomoci následující brožurka připravená Federální komisí pro telekomunikace: „Jak identifikovat a řešit problémy s rušením rozhlasu a televize“. Tato brožurka je k dispozici na tiskovém oddělení americké vlády, Washington, DC 20402. Skladové č. 004-000-00345-4.

FCC Prohlášení o shodě

Testováno na plnění standardů FCC pro domácí nebo kancelářské použití

Toto zařízení odpovídá článku 15 pravidel FCC. Provoz musí vyhovovat následujícím dvěma podmínkám:

1. Toto zařízení nesmí způsobovat škodlivé rušení.
2. Toto zařízení musí akceptovat jakékoli rušení, včetně rušení, které může způsobit jeho nežádoucí činnost.

Odpovědná strana v Severní Americe

TomTom, Inc., 150 Baker Avenue Extension, Concord, MA 01742

Tel: 866 486-6866 volba 1 (1-866-4-TomTom)

S tímto zařízením není možné uskutečňovat nouzové volání. **(Austrálie/Nový Zéland)**

Označení CE (EU)

Toto zařízení vyhovuje požadavkům na udělení značky CE při použití v obytném i komerčním prostředí, v automobilech nebo v lehkém průmyslu, při splnění všech platných ustanovení příslušné legislativy EU.

CE0682

Směrnice R&TTE (EU)

Společnost TomTom tímto prohlašuje, že osobní navigační zařízení TomTom a jejich příslušenství jsou v souladu se základními požadavky a s jinými příslušnými ustanoveními Směrnice EU 1999/5/EC. Prohlášení o shodě najdete na adrese: www.tomtom.com/legal.

Připojení k sítím (EU, USA)

Zařízení, která obsahují modul GSM, jsou určena pro připojení do následujících sítí: GSM/GPRS 900/1800

Limity vystavení (EU/Aus/NZ - produkt LIVE)

Toto zařízení splňuje limity ozáření stanovené pro nekontrolovaná prostředí. Aby se zabránilo možnosti překročení limitů pro působení rozhlasových vln, neměli by se lidé při normálním provozu přibližovat k anténě na méně než 20 cm.

Názvy modelů

1MI00; 1MI01; 1MI011

Poznámky k autorským právům

© 2011 TomTom N.V., Nizozemsko. TomTom® a logo „dvě ruce“ jsou, mimo jiných, obchodními značkami vlastněnými společnostmi TomTom N.V. nebo některou z jejích dceřiných společností. Na stránce [tomtom.com/legal](http://www.tomtom.com/legal) (viz [tomtom.com/legal](http://www.tomtom.com/legal) - <http://www.tomtom.com/legal>) najdete informace o záruce a také licenční smlouvy s koncovým uživatelem platné pro tento produkt, které jsou čas od času aktualizovány.

Státní kartografický ústav © Královská autorská práva Číslo licence 100026920.

Zdroj dat © 2011 TomTom

Všechna práva vyhrazena.

Některé snímky pořídila Earth Observatory agentury NASA.

Účelem Earth Observatory agentury NASA je poskytovat na internetu volně dostupné publikace, ze kterých by veřejnost mohla získávat nové satelitní snímky a vědecké informace o naší domovské planetě.

Hlavní pozornost je věnována podnebí Země a změnám životního prostředí:

earthobservatory.nasa.gov (earthobservatory.nasa.gov - <http://earthobservatory.nasa.gov>)

Linotype, Frutiger a Univers jsou obchodní značky společnosti Linotype GmbH registrované u Amerického patentního úřadu a mohou být zaregistrované i v jistých jiných jurisdikcích.

MHei je obchodní značka společnosti The Monotype Corporation a může být zaregistrovaná v určitých jurisdikcích.

Copyright © 2001-2010 VoiceBox Technologies, Inc. Registrováno u Amerického patentního úřadu. Všechna práva vyhrazena.

Copyright © 2002-2011 Nuance Communications, Inc. Všechna práva vyhrazena. Nuance® je registrovaná obchodní značka společnosti Nuance Communications, Inc. a je zde použita na základě licence. SVOX je registrovaná obchodní značka společnosti SVOX AG a je zde použita na základě licence.

Copyright © 1996 - 2009, Daniel Stenberg, <daniel@haxx.se>. Všechna práva vyhrazena.

Copyright © 1998, 1999, 2000 Thai Open Source Software Center Ltd a Clark Cooper

Copyright © 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006 Expat maintainers.

Copyright © 1998-2003 Daniel Veillard. Všechna práva vyhrazena.

Copyright © 1995-1998 Eric Young (eay@cryptsoft.com). Všechna práva vyhrazena.

Copyright © 1998 Red Hat Software

Copyright © 1991-2, RSA Data Security, Inc. Created 1991. Všechna práva vyhrazena.

Copyright © 2002, Xiph.org Foundation

Softwarové licence

Software obsažený v tomto produktu zahrnuje software, který je licencován v rámci Všeobecné veřejné licence GNU, verze 2 (GPL v2), Všeobecné veřejné licence GNU LESSER, verze 2.0 (LGPL v2) a Všeobecné veřejné licence GNU LESSER, verze 2.1 (LGPL v2.1). Takový software je chráněn autorskými právy několika jednotlivců.

Pravidla a podmínky licencí GPL v2, LGPL v2 nebo popřípadě LGPL v2.1 naleznete na adrese <http://www.gnu.org/licenses/old-licenses/gpl-2.0.html>, <http://www.gnu.org/licenses/old-licenses/lgpl-2.0.html> a <http://www.gnu.org/licenses/old-licenses/lgpl-2.1.html>. Software GPL / LGPL je šířen v naději, že bude užitečný, ale BEZ JAKÉKOLIV ZÁRUKY, dokonce ani předpokládané záruky PRODEJNOSTI anebo VHODNOSTI PRO KONKRÉTNÍ ÚČEL. Můžete od nás získat kompletní zdrojový kód po období alespoň tří (3) let od dodání produktu. Na požádání Vám TOMTOM zašle disk CD s příslušným zdrojovým kódem. Navíc software obsažený v tomto produktu obsahuje software z otevřených zdrojů (jiný než software licencovaný v rámci GPLv2, LGPLv2 a LGPLv2.1), který je licencovaný v rámci licence BSD, licence MIT, licence zlib/libpng.

Tento produkt zahrnuje software vyvinutý v rámci projektu OpenSSL Project pro použití v OpenSSL Toolkit. (<http://www.openssl.org/>). Navíc produkt zahrnuje následující software třetích stran: Blowfish (šifrovací algoritmus Blowfish), ClipUtils (Cohen-Sutherlandův algoritmus ořezání přímky), CoRDIC (algoritmus s rotací souřadnic), Koprogram, MD5 (algoritmus vytvoření message digest MD5) a Ogg-Vorbis (dekodér Tremor).

Více informací najdete na adrese www.tomtom.com/legal.

zoom-zoom-zoom
zoom-zoom
zoom-zoom

